

مؤقت

# مجلس الأمن

السنة السادسة والخمسون



الجلسة ٤٣٠٢

الخميس، ٢٢ آذار/مارس ٢٠٠١، الساعة ١٠/٠٠  
نيويورك

الرئيس:	السيد زلينكو ..... (أوكرانيا)
الأعضاء:	الاتحاد الروسي ..... السيد غاتيلوف
	أيرلندا ..... السيد كوني
	بنغلاديش ..... السيد تشودري
	تونس ..... السيدة تماشوري
	جامايكا ..... السيد وارد
	سنغافورة ..... السيد محبوباني
	الصين ..... السيد تشين تشو
	فرنسا ..... السيد دوتريو
	كولومبيا ..... السيدة لوريدا
	مالي ..... السيد كاسي
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ..... السيد هاريسون
	موريشيوس ..... السيد نيوور
	النرويج ..... السيد كولبي
	الولايات المتحدة الأمريكية ..... السيد منتون

## جدول الأعمال

كفالة اضطلاع مجلس الأمن بدور فعال في صون السلم والأمن الدوليين، ولا سيما في أفريقيا

رسالة مؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم  
لأوكرانيا لدى الأمم المتحدة (S/2001/185)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-178.

الدول الأعضاء والمجتمع الدولي بشكل أعمق وأوسع في هذا الشأن.

”سيقوم مجلس الأمن بالنظر واتخاذ إجراء في تقرير الأمين العام المقبل عن منع الصراعات، وتوصياته بشأن تعزيز قدرة الأمم المتحدة على وضع استراتيجيات لبناء السلام والتقرير الذي أعده الفريق العامل التابع للمجلس المعني بالمسائل العامة للجزءات، والتوصيات المتعلقة بتحسين العلاقة الثلاثية الأبعاد بين المجلس والبلدان المساهمة بقوات والأمانة العامة التي سيقوم بإعدادها الفريق العامل المعني بعمليات حفظ السلام، ويكرر عزمه على إجراء استعراض دوري لتنفيذ قراره ١٣٢٧ (٢٠٠٠) المؤرخ ١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠ المتعلق بتعزيز عمليات حفظ السلام.

”يؤكد مجلس الأمن الحاجة إلى قيام تعاون وتفاعل أوثق داخل منظومة الأمم المتحدة في التصدي لتحديات السلم والأمن بما في ذلك الأسباب الرئيسية للصراعات، ويعتزم الاستمرار في اتخاذ خطوات ملموسة لتحقيق هذا الهدف. ويعرب المجلس عن استعداده أيضاً للاستمرار في إقامة علاقات عمل بناءة مع المنظمات الإقليمية ودون الإقليمية في معالجة الصراعات.

”يقرر مجلس الأمن إجراء استعراضات إضافية بمشاركة نشطة من الدول غير الأعضاء لتنفيذ الالتزامات المعقودة في اجتماعه على مستوى رؤساء الدول والحكومات“.

سيصدر هذا البيان بوصفه وثيقة من وثائق مجلس الأمن تحت الرمز S/PRST/2001/10.

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله. رفعت الجلسة الساعة ١٠/٣٥.

افتتحت الجلسة الساعة ١٠/٣٠

## إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

كفالة اضطلاع مجلس الأمن بدور فعال في صون السلم والأمن الدوليين، ولا سيما في أفريقيا

رسالة مؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لأوكرانيا لدى الأمم المتحدة (S/2001/185)

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع المجلس وفقاً للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

في أعقاب المشاورات التي جرت فيما بين أعضاء مجلس الأمن، أذن لي بالإدلاء بالبيان التالي باسم المجلس:

”يشير مجلس الأمن إلى القرارات والتوصيات الواردة في الإعلان المتعلق بكفالة اضطلاع مجلس الأمن بدور فعال في صون السلم والأمن الدوليين، ولا سيما في أفريقيا الذي تم اعتماده في الاجتماع الذي عقده على مستوى رؤساء الدول والحكومات في سياق قمة الألفية (القرار ١٣١٨ (٢٠٠٠) المؤرخ ٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠، المرفق)، والمناقشة العلنية التي جرت في ٧ آذار/مارس ٢٠٠١ لاستعراض تنفيذه. ويحيط المجلس علماً مع الاهتمام بالآراء المهمة التي أعربت عنها الدول غير الأعضاء أثناء تلك المناقشة.

”يلاحظ المجلس التقدم المحرز في ترجمة الالتزامات المعقودة أثناء اجتماع القمة إلى نتائج عملية ويعرب عن عزمه على تكثيف الجهود لتحقيق هذه الغاية. ويؤكد المجلس على أهمية الإعلان بوصفه مساهمة في وضع استراتيجية محددة الأهداف وتصور مشترك لصون السلم والأمن الدوليين بمشاركة